

**Chambre  
des Représentants**

**Kamer  
der Volksvertegenwoordigers**

26 FÉVRIER 1946.

26 FEBRUARI 1947.

**PROJET DE LOI**  
relatif au problème charbonnier.

**WETSONTWERP**  
betreffende het steenkolenvraagstuk.

AMENDEMENTS  
PRESENTES PAR M. DEJACE.

AMENDEMENTEN  
VOORGESTELD DOOR DEN HEER DEJACE.

ART. 15.

ART. 15.

1. — Au 1<sup>er</sup> alinéa remplacer « dix-huit » par « vingt et un ».

1. — In de 1<sup>ste</sup> alinea, het cijfer « 18 » vervangen door « een en twintig ».

2. — Au 3<sup>e</sup> alinéa remplacer « deux » par « cinq ».

2. — In de 3<sup>e</sup> alinea, « twee » vervangen door « vijf ».

ART. 18.

ART. 18.

Remplacer le 1<sup>er</sup> alinéa par le texte suivant :

De 1<sup>e</sup> alinea vervangen door wat volgt :

« La vérification des comptes est assurée par un collège de commissaires composé de six membres dont deux désignés par les organisations les plus représentatives de la direction des entreprises charbonnières, deux désignés par les organisations les plus représentatives du personnel ouvrier et employé des charbonnages et deux désignés respectivement par les Ministres ayant les Finances et le Rééquipement National dans leurs attributions. »

« Het nazicht van de rekeningen wordt verzekerd door een college van commissarissen bestaande uit zes leden waarvan twee aangewezen door de meest vooraanstaande organisaties van de leiding der steenkolenbedrijven, twee aangewezen door de meest vooraanstaande organisaties van het arbeiders- en bediendenpersoneel der steenkolenmijnen en twee respectievelijk aangewezen door de Ministers die de Financiën en 's Lands Wederuitrusting in hun bevoegdheid hebben ».

Voir :

126 : Projet de loi.  
145, 157 : Amendements.

Zie :

126 : Wetsontwerp.  
145, 157 : Amendementen.

## TITRE V (nouveau).

Ajouter un Titre V libellé comme suit :

*Désignation des délégués  
d'organisations de travailleurs et d'employeurs.*

## ART. 25 (nouveau).

Ajouter un article 25 libellé comme suit :

*Les membres délégués par les organisations les plus représentatives d'employeurs et de travailleurs sont désignés par les organisations dont ils relèvent.*

*Celles-ci peuvent, en cas de force majeure, proposer le remplacement d'un ou de plusieurs de leurs délégués avant l'expiration de leur mandat.*

## TITEL V (nieuw).

Een Titel V toevoegen, luidend als volgt :

*Aanwijzing van de vertegenwoordigers  
van arbeiders- en bediendenorganisaties.*

## ART. 25 (nieuw).

Een artikel 25 toevoegen, luidend als volgt :

*De leden afgevaardigd door de meest vooraanstaande organisaties van werkgevers en arbeiders worden aangewezen door de organisaties waarvan zij afhangen.*

*In geval van overmacht, kunnen deze voorstellen een of verscheidene van hun afgevaardigden te vervangen vóór het verstrijken van hun mandaat.*

Th. DEJACE.